

## तेजस्वी तान्यासम

वाटे स्थिर अविचल असावे तेजस्वी तान्या तुजसारखे  
पण नको ! एकाकी वैभव तुझे ते रात्रीत उंच टांगलेले  
बघत राहातात शून्यात चिरकाल तुझ्या नेत्रांचे झरोके  
तुझे संन्यस्त अस्तित्व - सहनशील अन निद्रा हरपलेले

पाहतोस कसे अव्याहत धुतात जलप्रवाह भूतलीचे किनारे  
स्वच्छ अन सुस्नात, जसे माणसांचे कर्तव्यदक्ष पुजारी  
निरखतोस पर्वतराजींवर अन ओसाड भूप्रदेशावर सारे  
विसावलेले नित्य नवे पटल मुलायम शुभ्र बर्फाचे भारी

हो, स्थिर आणि अविचल तुजसारखे, पण ते असे दोस्ता -  
मत्प्रियेच्या कोमल हृदयाची मृदू स्पंदने ऐकता ऐकता  
आणि उबदार तिच्या वक्षाची मऊ उभारी अनुभवता  
जाग राहावी सदैव त्या धुंदमधुर बेचैनीस पिता पिता

वाटे स्थिर, अचल राहून तिचा मंद नाजुक श्वास ऐकावा  
कायमचा, अथवा तिच्या कुशीत शुद्ध हरपून मृत्यू यावा !

“Bright star, would I were stedfast as thou art” by John Keats  
Translated by Abhay B. Joshi and Milind A. Toro